



THUNDEROBOT

Руководство пользователя

Қолданушы нұсқаулығы

Беспроводная игровая мышь

Сымсыз ойын тінтірі

ML903 BLACK MIST

Пожалуйста, внимательно прочитайте данное руководство и сохраните его для дальнейшего использования.

Осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және оны бөлшекшіге пайдалану үшін сақтаңыз.

Благодарим вас за выбор продукта Thunderobot. Пожалуйста, внимательно прочитайте это руководство перед началом работы с вашим ноутбуком и сохраните его для дальнейшего использования. Изображенные, используемые в данном руководстве, служат для демонстрации функций устройства и могут незначительно отличаться от действительности. Производителю остается за собой право на внесение изменений в данное руководство без предварительного уведомления. Данный продукт предназначен исключительно для бытового использования и не может применяться в промышленных или коммерческих целях. Перевозить и хранить продукт необходимо в заводской упаковке согласно указанной на ней маркировочным знакам. При поругке, разгуге и транспортировке соблюдайте осторожность. Транспорт и хранилища должны обеспечивать защиту продукта от атмосферных осадков и механических повреждений. При обнаружении неисправности в работе прибора следует немедленно прекратить его использование и передать в ближайший сервисный центр компании HAIER для тестирования, замены или ремонта. В целях безопасности все работы по ремонту и обслуживанию устройства должны выполняться только представителями уполномоченных сервисных центров компании HAIER.

Адреса и телефоны сервисных центров можно узнать на сайте www.haieronline.kz или по телефону 8-800-250-41-05.

- ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ**
- Прочитайте и следуйте всем инструкциям перед использованием продукта.
 - Оберегайте устройство от повышенной влажности, попадания воды и пыли. Не устанавливайте в помещениях с повышенной влажностью и запыленностью.
 - Оберегайте устройство от нагрева: не устанавливайте его рядом с нагревательными приборами и не подвергайте воздействию прямых солнечных лучей.
 - Продукт должен быть подключен к источнику питания только того типа, который описан в инструкции по эксплуатации.
 - Очищайте устройство только сухой тканью.

Предупреждения

- Запрещается разбирать корпус устройства. Попытка отремонтировать данный прибор не рекомендуется и ведет к потере гарантии.
- Для оптимальной производительности прибора с аккумуляторами следует хранить при температуре от 15 до 25 °C. Слишком высокая / низкая температура приводит к снижению емкости и срока службы аккумулятора. Чрезмерное на /гревание/охлаждение могут стать причиной временной неработоспособности устройства.
- Не используйте батарейки путем сжигания, они могут взорваться.

- Комплектация**
- Мышь Thunderobot ML903 Black Mist
 - Руководство пользователя
 - Гарантийный талон
 - USB-приемник Thunderospeed 2.0
 - USB-кабель для зарядки и подключения к ПК
 - Системная поддержка: Windows XP/ Vist a/ Win7 / Win8 / Win10 / Win 11, драйвер не требуется.

Thunderobot выныи таңдағаныңызға рәзмет. Бұл нұсқаулық келесі ноутбук үй- іңілері арқылы. Оңдыруш аламыз ала ескертусі осы нұсқаулыққа көтергестер енгізу қрайын және қабырғалары бұл мін тек тұрмыстық пайдалануға арналған, және оны өнеркәсіптік, кенесі коммерциялық мақсаттарда пайдалануға болмай- ды. Өнімді қатпалымсыз көрсетілен мәнінұсқаушымен. Бейтәжіресе сәйкес зардаптық қатпалымсыз тасымалдау және сақтау қақет. Тінтуі түсіру және тасымалдау кезін- де сәк болмызға. Көлік тек ойын ойынын атмосфералық жүзін-ақшағаны және механикалық, тақымалданған қорғалым қантасғыс ету тис. Аспаптың жұмысын- да аккумулятқа анықталған жағдайда оны пайдаланудың дереу тоқтатып, тәстілеу, аустіру кенесі жөндеу үшін HAIER компаниясының жымы мәрдәті сервистік орталығына тапсыру керек. Қауіпсіздік мақсатында құрылғыны жөндеу және оны қызмет көрсету жөнінде барлық жұмыстарды тек аны HAIER компаниясының уәкілетті сервистік орталықтарының өкілдері жүргізуі тиіс. Сервисістік орталықтар- дың некемақалары мен телефондарын <http://haieronline.kz> сайтынан немесе 8-800-070-01-29 телефон арқылы табы аласыз.

- ҚАУІПСІЗДІК НҰСҚАУЛАРЫ**
- Өнімді қолданар алдында барлық нұсқауларды оқып шығыңыз және орындаңыз.
 - Құрылғыны жоғары ықпалдылықтан, судан және шаңнан қорғаныңыз. Ылғалдылық мен шаңна жоғары болмедегестері орынға болмайды.
 - Құрылғыны қызудан қорғаңыз: оны жылыту құрылғыларының жақын орна- тты- лығы және оны тек суресінен текелей түсіну жол бермеңіз.
 - Өнімді тек нұсқаулықта сипатталған түрдегі қауіп көзіне қосу керек. Құрылғыны тек құрғақ шүберекпен тазалаңыз.

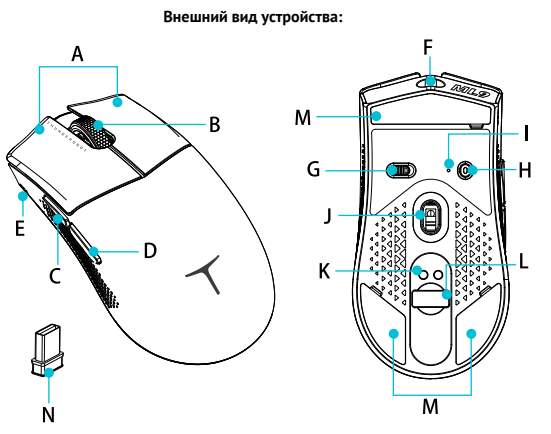
Ескертулер

- Құрылғының корпусын алып тастауға тыйым салынады. Бұл қарамады жөндеуде әрекеттену ұсынылмайды және кепілдікті жарамсыз етеді.
- Оттайын жұмыс істеу үшін батареяларды бар қыздыры 15°C және 25°C аралығына сақтау керек. Тем. жоғары/төмен температуралар батареяның сыйым- дылығы мен қызмет ету мерзімін қысқартады. Шаңдан тыс қауіпсіздікпен құрылғының ұрылғыға еткен шығуына әкелуі мүмкін.
- Батареяларды өрлеу арқылы тастағанды, олар жағыты мүмкін.

- Жабдық**
- Thunderobot ML903 Black Mist тінтірі
 - Пайдаланушы нұсқаулығы
 - Кепілдік картасы
 - Thunderospeed 2.0 USB қабыт- ағының
 - Зарядтау және компьютерге қосу Жүйені қолдау: Windows XP/ Vista/Win7/ Win8/ Win10 Win 11, драйвер қақет емес.

Құрылғының күре:

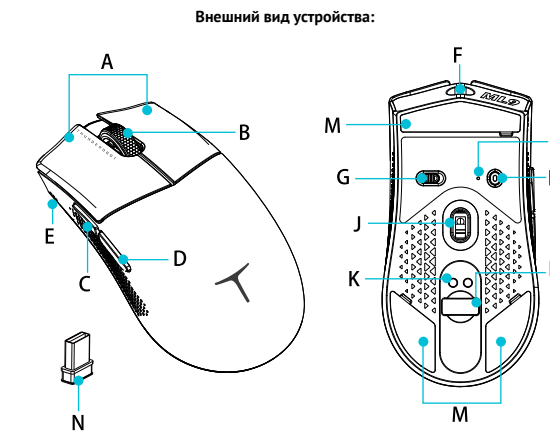
- Тінтіруді қорғатты шағыртыңыз.
- USB ресиверін негізгі құрылғы ортыны қосыңыз.
- Негіздегі қосымшағын тінтіруді қосқыңыз
- Тінтірудің артық жарығы қосылмады және ол пайдалануға дайын болады.



- A. Леваы а кнопка мыши
B. Средняя кнопка/ Колесо прокрутки
C. Кнопка «Вперед»
D. Кнопка «Назад»
E. Индикатор зарядки
F. Трени- С
G. уре- С
H. DPI қосқышы
I. DPI көрсеткіші
J. Оптический сенсор
K. Нәгілге белгілеу арқылан нағниттер дивеленті
L. 2,4G жысы
M. Габдым
N. 2,4G таралғышы

	DPI мәні	Артық жарық түсі
1	800	Қызыл
2	1200	Қос-көк түр
3	1600	Сары
4	3200	Қызғылт

- Включение устройства:**
- Извлеките мыш из коробки.
 - Подключите USB-приемник к порту основного устройства.
 - Включите мыш с помощью переключателя на основании прибора (независимо от положения переключателя). Также в этом режиме мыш автоматически заряжается.
 - После того как мыш загорится, она будет готова к работе.



- A. Леваы а кнопка мыши
B. Средняя кнопка/ Колесо прокрутки
C. Кнопка «Вперед»
D. Кнопка «Назад»
E. Индикатор зарядки
F. Трени- С
H. DPI қосқышы
I. DPI көрсеткіші
J. Оптический сенсор
K. Мәліметі для крепления к базе
L. 2,4G жысы
M. Габдым
N. 2,4G таралғышы

	Значение DPI	Цвет подсветки
1	800	Красный
2	1200	Лавандовый синий
3	1600	Желтый
4	3200	Розовый

1

Тінтіру нұсқаулары

Тінтіру режимін төменгі жағындағы қосымша арқылы таңдауға болады. Оның үш режимі бар:

Сымды жұмыс режимі сым қосылған кезде автоматты түрде қосылды (қосымша орнына қарамастан). Соңдай-ақ бұл режимде тінтіру автоматты түрде зарядталады.

2,4G режимі: Құтты қосымша келін ресиверді компьютерден USB портына салып, сол жақ түймеші « айналыру дивеленті » оң жақ түймеші 3 секунд ұстап тұрыңыз. Как айналыру дивеленті индикаторы секундына бір рет 10 секунд бойы жылынақсады. Жұрттысұру септі анықталған кейін айналыру дивеленті индикаторы сәйкес DPI көрсеткіші түсіне оралады.

Тінтірудің жұмыстаңдыруын тінтірудің түймешінің келесі комбинациялары арқылы басқаруға болады: Ортаңғы түймеш « Артық » Жарықталыру режимдерін ауыстырады.

Ортаңғы түймеш « Ала » -түстерді ауыстыру.

Автоматты ұйқы режимі: 15 минут пайдаланбағаннан кейін тінтіру ұйқы режиміне өтеді.

Әдеттегі дауыс беру жылдамдығы 1000 Гц. Дауыс беру жылдамдығын ауыстыру үшін тінтірудің оң жақ түймеші « ала » түймешіне басылса.

- Техникалық сипаттама:**
- Қосымша түрі: сымсыз
Датчик: РХ46Т РМ3595
Мас. DPI мәні (ПВ): 26000
Құт көзі: Крестовиден білгілер, 1000 мкН
Дауыс беру мәні: 120 Гц, 1000 Гц
- Бақылау жылдамдығы: 40 Ір/с ойын
Максималды жылдамды: 13 Г
Тінтірудің өлшемдері: 128 x 78 x 47 мм
Тінтірудің өлшемдері: 92,2 x 45,1 x 49 мм
Салмағы: 67 x 1 г.

Жұмыс шарттары:

USB1.1/USB2.0/USB3.0 интерфейсі бар ноутбуктер мен компьютерлер үшін қолайлы

Жұмыс температурасы: 0°C - +45°C / Сақтау температурасы: -15°C және 60°C

Жұмыс ықпалдылығы: 485XНН / Сақтау ықпалдылығы: 485XНН

7

Инструкции по эксплуатации мыши

Вы можете выбрать режим работы мыши с помощью переключателя в основании прибора. У него есть три режима:

Проводной режим работы включается автоматически при подключении приемника (независимо от положения переключателя). Также в этом режиме мышь автоматически заряжается.

2,4G режим: После включения питания, вставьте приемник в USB-порт компьютера. После успешного сопряжения, индикатор будет мигать зеленым, а затем вернется в обычный режим.

Bluetooth режим: переключите мышь в соответствующий режим. На компьютере переключите Bluetooth - Подключите устройство. При подключении индикатор мыши загорится синим цветом.

Автоматический спящий режим: После 15 минут неиспользования мышь переходит в режим сна.

Частота опроса по умолчанию составляет 1000Гц. Для переключения частоты опроса нажмите правую кнопку мыши + кнопку вперед.

Технические характеристики:

Тип подключения: Беспроводная Сенсор: РХ46Т РМ3595 Мас. значение DPI (РР): 26000 Частота опроса: 125 Гц, 1000 Гц Скорость отслеживания: до 650 Ір/с	Максимальное ускорение: 50 g Питание: Встроенный аккумулятор, 1000 мА*ч Габариты мыши: 124,1 x 63,7 x 39,7 мм Вес: 67 x 2 г.
---	---

Условия эксплуатации:

Подходит для ноутбуков и ПК с интерфейсом USB1.1 / USB2.0 / USB3.0

Рабочая температура: от 0°C до +45°C / Температура хранения: -15°C до 60°C

Рабочая влажность: 485XНН / Влажность при хранении: 485XНН

3

Таблица возможных неисправностей и способов их устранения

Тінтіру жұмыс істемейді	1. Тінтірудің қосымшасы менің және USB ресиверінің USB портына мықтап салынғанын тексеріңіз. 2. Тінтірудің басқа USB портында немесе компьютердегі тексеріңіз. 3. USB ресиверін қайта қосыңыз немесе компьютерді қайта іске қосыңыз.
Түймешіңдер (дивеленті) белгіленген жоқ	Түймешіңдер астындағы немесе айналдыру дивелентінің жағындағы аумақтың тастағанын тексеріңіз.
Артық жарық, жұмыс істемейді	Тінтірудің төменгі жағындағы қосымшаны орнып немесе сәйкес бақырамалық құралдағы параметрлерді тексеріңіз.

КЛИЕНТТЕРГЕ ҚІЗМЕТ КӨРСЕТУ

Біз HAIER компаниясының клиенттерге қолдау қарасты қызметіне қабырғалары, сондай-ақ бізге тек қосымша бөлшектерді пайдалануды ұсынамыз. Егер құрылғыңыз қатысты мәселе туындаған болса, біздің ресми дилерсі немесе біздің колл-орталығына қабырғаларыңыз.

- 8-800-070-01-29 (РР)
- <http://haieronline.kz> сайтында сіз қызмет көрсетуге өтініш қалдыра аласыз және жиі қойылатын сұрақтарға жауап таба аласыз.
- Қызмет көрсету орталығына қабырғаларыңыз кезде, төмендегі ақпа-ратты дайындаңыз, оны паспорт тағайындағанынан немесе түбіртек-пен табуға болады:

Сыртқық нөмірі _____
Сатыптан күні _____
Соңдай-ақ, кепілдік пен сату туралы құжаттардың бір-жұмыс тексеріңіз. Мынадай ақпарат сыртқық нөмірінің болмыр өндіруші үшін аспапты сәйкестендіруді және нәтижесінде кепілдік қызмет көрсетуі мүмкін емес етеді. Аспаптың ауыттық сәйкестендіруі қақайықаларын алып тастауға тыйым салынады. Зараттық тастағыштардың болмыр кепілдік нәтижесіндегі орындаудан бас- тартуға себеп болуы мүмкін. Осы құжатқа алдын ала ескертусі көпестерге өткізілуі мүмкін. Өндіруші қосымша ескертусіз бұрынғы құжаттарымен мен жинаптылығыңызға өзгестер енгізу құқығын өзіне қалдырады.

8

Таблица возможных неисправностей и способов их устранения

Мышь не работает	1. Убедитесь, что питание мыши включено и USB-приемник надежно вставлен в порт USB. 2. Проверьте исправность мыши на другом USB-порту или компьютере. 3. Переключите USB-приемник или перезагрузите ПК.
Кнопки (колесо) не нажимаются	Проверьте, не загромождено ли пространство под кнопками или около колеса прокрутки.
Подсветка не работает	Проверьте положение переключателя на нижней части мыши или настройки в соответствующем ПО.

ОБСЛУЖИВАНИЕ КЛИЕНТОВ

Мы рекомендуем обращаться в службу поддержки клиентов компании HAIER, а также использовать оригинальные запасные части. Если у вас возникли проблемы с вашим устройством, пожалуйста, обратитесь к вашему официальному дилеру или в наш колл-центр.

- 8-800-250-41-05 (РР)
- 8-18-800-2000-17-00 (РР)

Также на сайте <http://haieronline.kz> вы можете оставить заявку на обслуживание и найти ответы на часто задаваемые вопросы. Обратившись в наш сервисный центр, пожалуйста, подготовьте следующую информацию, которую вы можете найти на паспортной табличке и в чехле:

Сыртқық нөмірі _____
Дата продажи _____

Также, пожалуйста, проверьте наличие гарантии и документов о продаже. Важно: отсутствие на приборе серийного номера делает невозможной для производителя идентификацию прибора и, как следствие, его гарантийное обслуживание. Запрещается удалять с прибора заводские идентификационные таблички. Отсутствие заводских табличек может стать причиной отказа выполнения гарантийных обязательств. В настоящий документ могут быть внесены изменения без предварительного уведомления. Производителем оставляется за собой право вносить изменения в конструкцию и комплектацию изделия без дополнительного уведомления.

4



THUNDEROBOT



Длительность 10-15 минутного пользования



RU KZ

Информация, страна происхождения, дата производства и гарантийный срок указаны на упаковке. Перед использованием устройства внимательно прочтите это руководство пользователя и сохраните его для дальнейшего использования.

Производитель: Haier Overseas Electric Appliances Corp. Ltd., Room 5403, Haier Brand Building, Haier Industry Park Hi-Tech Zone, Laoshan District, Qingdao, China

Уполномоченная организация / Интернет: ООО «ХАЙЕР»

121095, г. Москва, Носовский бульвар, д. 8, стр. 16, офис 1601.

тел. 8-800-250-41-05, адрес эл. почты: info@haieronline.kz

Уполномоченная организация в Республике Казахстан: ТОО «Хайер Мед. Инно», 050000, город Алматы, Медеуовский район, Просторный Дачный, дом 210, 1-этаж.

8-800-070-01-29 адрес эл. почты: support-kz@haieronline.kz

Сопров. в Китае

Өндіруші, өндіруші елі, өндіру күні және кепілдік мерзімі белгіленген қорғалым. Құрылғыны қолданбау бұрын осы пайдаланушы нұсқаулығын мұқият оқып шығыңыз және оны бөлшекшіге анықтама үшін сақтаңыз.

Өндіруші: Haier Overseas Electric Appliances Corp. Ltd., Room 5403, Haier Brand Building, Haier Industry Park Hi-Tech Zone, Laoshan District, Qingdao, China

Қазақстан Республикасындағы уәкілетті ұйым/ интернет-сайт: «Хайер Мед. Инно» ЖШС, 050000, Алматы қаласы, Мәуіт ауданы, Достық даңғылы, 210 1-өңірдегі.

Тел.: 8-800-070-01-29, эл. пошты: support-kz@haieronline.kz

Қазақда жасалған